מוזמו סולו אי סי שבט נו טייני פארטי אין אקיל קרבן קי אלייגה סו נשיא אי סיינדו אנסי ריזונה אהרן ווו סולו פ'ואי איל קי פירדי פור מי פיקאדו קי נו מי איסקימינדו איל ש"ת אי אלייגארה פירו מי שבט נו טינו מינגון דאנייו אין מידיו די סיינדו אנסי טינדרי לואר פור מי סולו. פירו אין ויינדו קי אלייגו איל שבט אפרים אין סו דיאה קי פ'ואי אין שבת די'כו מוכרח איס קי איסטי קרבן קי אלייגו קאדה נשיא נו פ'ואי פור איל סולו פורקי סי איראה אנסי סי ליאמאה קרבן יחיד אי נו סי פודיאה אלייגאר אין שבת סינו בהכרח איס קי איל קרבן קי אלייגו קאדה נשיא נו פ'ואי פור סי מיזמו סולו סי נו פ'ואי פור איל שבט אינטירו אי סיינדו אנסי סי ליאמה קרבן ציבור אי פור איסטו סי פודו אלייגאר אין שבת. אי פור איסטו אין ויינדו איל שבט אפרים קי אלייגו סי טומו מוג'ו לער דיזיינדו ניזיו קי פור מי פיקאדו פירדייו טאנביין מי שבט די נו אלייגאר סו קרבן. אי ויינדו קי אין איסטה פרשה פ'ואי רומו איל ש"ת איל נס קי ליס טינייאה די אזיר איל ש"ת פור מאנו די לוס איז'וס די אהרן קי איראן איל בית חשמונאי איס ראזון די אבוזארנוס אקי איל נס קי ליס איזו.

חמדת ימים

אונדי פאלאבראס *קי אקונטיסייו מעשה אין אנייו די 213 אה איל בית שני אין און ריי קי סו נומברי אנטיוכוס אין אנייו די ויינטי אי טריס אה סו ריינאר קי לי אימפיסו אה קומבאטיר און איספיריטו מאלו אי אימפיסו אה קומבאטיר קון לוס ג'ודייוס אי אפאנייו אה טודוס לוס פרינסיפאלים די סוס מאייוראלים אי סוס סיירבוס אי לוס די'כו סי נו סופיסטיס סי נו אויסטיס קי איסטה אומה די לוס ג'ודיוס קי אי אווי אין ירושלים סון ג'ינטי דיסקאריאדה אי סוס לייס דיספאראדאס מאס קי טודאס לאס אומות אי אזן לו די איל ריי נו אילייוס אזיינטים די סו סינייוריאו אי ביאן קי טיינין קי דיזין קי אילייוס סון מאס אלטוס קי טודאס לאס אומות אי די קונטינו אספירן די דיאה אין דיאה לה ב'ינידה די בואינוס ליס דיאס די איכטו סון לוס ביירבוס קי דיזין כי הנה החשך יכסה ארץ וערפל לאומים וזרח כמשך אור מצרים ולכל בני ישראל היה אור במושבותם. אי סיינדו אנסי נו מי קונביאיני אה מי קי די'כו איסטה אומה מאלה איגל מונדו. אי אגורה דיטירמינימוס אי מוס אליבאנטארימוס סוברי אילייוס אה לה פילייאה אי לוס קיטארימוס די איל מונדו קי נו סי אינמינטי מאס נומברי די ג'ודיוו אי די איסטי מודו די קאמינו טומארימוס אין לה מאנו אוגרי אים אינקומינדארליס קי נו גוארדין איסטאס טריס מצות קי טיינין קי סון שבת אי ראש חדש אי מילה. אי פלאזייו לה קוזה אין לוס אוז'וס די סוס מאייוראלים אי סוס סיירבוס פארה אזיר קומו פאלאברה די איל ריי. אינטונסים איגביאו איל דיטו ריי אה סו משנה קי סו נומברי ניקנור קון מוג'ו פונסאדו אי פואיבלו מוג'ו. פארה קי פ'ואירה אה ירושלים אה פילייאר קון לוס ג'ודיוס אי סי אליבאנטו דיטו משנה אי פ'ואי אה ירושלים אי אינקאסטילייו סוברי אילייה קון מוג'ו רשעות אי אביספייו אה סיר מחרף אי מגדף מערכות אלקים חיים אי מאטו איגילייה מוג'ה ג'ינטי. אי מקאיאה איל אי'בו די יוחנן כהן גדול טיניאה אונה אי'גה קי נו אביאה קומו איל'יה איר מזורה איגיל מונדו אי איסטאבה איספאנטאדה קון אונו די לוס אי'בוס די חשמונאי אי ויגו אוגר די לוס יוניס קי פ'ואירון קון דיטו משנה סי לה איפירו אה לה די'טה מוג'ה די לוס קאבאלייוס אי איספאנדייו און ספר תורה דיבאש'ו די איליאה אי איסטובו קון אילייה דילאנטרי די סו איספוזאדו אי פארה ויגאנסה מאס די לוס ג'ודייוס איל דיטו משנה רשע אזו פרלוגאר און לונאר אלטו דינטרו די איל בית המקדש אי אלייגו אלייה און קויר פור קרבן אי איספאנדייו אה סו סאנגרי אין לה עזרה די איל בית המקדש. אי ויינדו טודו איסטו יוחנן כהן גדול קי קילו פור כבוד די איל ש"ת אי סי ויסטייו די ויגאנסה אי סי דיטירמינו די מאטאר אה איל דיטו משנה אי איזו אונה איספאריקה 'ניקה אי סי לה סינייו דיבאש'ו די סו מאנטו אי סאלייו אה פלאסה די לה סיבדאד אי ויגו אסטה לה פואירטה די איל ריי אי ליאמו אה לוס פורטאלירוס דיזיינדו ייו סוי יוחנן אי'בו די מתתיה אי ויני אקי פארה אבלאר קון ב'ואיסטרו סינייור. אינטונסים סי לו דיש'ירון אה ניקנור דיזיינדו קומו יוחנן כהן גדול קיריאה אבלאר קון איל אי די'כו ניקנור די'גאלדו קי אינטרי אי ויגו יוחנן דילאנטרי די איל. די'כולי ניקנור אה יוחנן פור קי טו פאסאס אה קומאנדו די איל ריי אי נו אינבולונטאס אין פאס די סו ריינו סי נו סופיסטיס סי נו אויסטיס קי איל פודיר אין מי מאנו קון פ'ואירסה די ביראגאנסה די מיס פונסאדוס די אזיר קון בוזוטרוס איל מאל דיל מונדו אי נו די'גאר די בוזוטרוס שריד ופליט אי קואל דייו אוס קי איסקאפו אסו טיירה די מי מאנו קי ואיסטרו דייו טייני די איסקאפארמי אסו טיירה די מי מאנו אי אגורה סי קיריאה טי מאטאראה אטי אי טודו טו פואיבלו לוס קומאנדה קומו סי קימה לה פאג'ה. אין מינוס די נאדה לי ריספונדייו יוחנן דיזיינדו אגורה ייא ויני אטוס פיים אי טודו לו קי אינביליגאטאס איסטארי אטו קומאנדו אה טו מי טיראר די טו קומאנדו נו פור לא דורי'גה נו פור לה איסקיירדה. לי די'כו איל ניקנור אי די אונדי סאבראי ייו קי טו איסטאראס אמי קומאנדו אי נו מי איגנאנייאס אין דיזיינדו איסטו קי טו דיזיס אונדי איס קי טומים און חזיר אי לו אלייגאס פור קרבן אה איל מזבח אי שאומים הלוי איל סיבו אי לה סאנגרי דיל דיטו חזיר אי אזיינדו אנסי טו ויסטירי וויסטידו די ריינאדו קי סי וויסטי קון איל איל ריי אי טו קאבאלגארי סוברי מי קאבאליו אי טי מיטירי קורונה די ריינאדו אין טו קאביסה. לי ריספונדייו אה איל יוחנן דיזיינדו ייו ואה אזיר טודו לו קי מי אינקומינדאס פירו מי איספאנטו נו מי אפירייאן לוס ג'ודיוס אין ויינדו קי נו אס אלייגאר און חזיר איניל מזבח קי איס אבוריסייון פארה בוזוטרוס. פירו אגה לו קי מי קומאנדאס אין קיטאנדו טודה לה ג'ינטי קי טייניס סירקה די טי קי נו אוויגאן לו קי מי אבלאס נו סיאה קי סי סיפה לה קוזה אינטרי לוס ג'ודייוס אי מי דיספידאסין. סינטו איוו איסטו ניקנור לי פלאזייו לה קוזה אין סוס אוז'וס אי אינקומינדו קי סי פ'ואיראן טודוס די סירקה איל אי סי פ'ואירון טודוס די אלאיי אי נו קידו אוטרו קי ניקנור קון יוחנן סולוס אלייי. אינטונסים אינפיסו יוחנן קון תפלה דילאנטרי איל ש"ת דיזיינדו ריבו די יש' איל יושב הכרובים טו אוריס איל דייו אה טו סולאס אי אלטו סוברי טודוס דינאגוס די לה טיירה טו אוזיסטיס לוס סיילוס אי לה טיירה אקוסטה טו אורי'גה אי אורי אי אבוני טוס אוז'וס אי ווי לאס פאלאבראס די איסטי איל רשע קי אינביאו אה סיר מחרף ומגדף מערכות אלהים חיים ומלך עולם אי אגורה ה' נואיסטרו דייו סאלבאנוס אגורה די מאנו די איסטי רשע נו סיאה קי סי ואייה אי סי אלאבי אין סו תועבה דיזיינדו קי סו עבודה זרה מוס אינטריגו אין סו מאנו אי קון סו פואירסה נוס וינסייו. אי אטימאנדו די אזיר יוחנן סו אוראסייון סי אינ'פירטייו סו קוראסון אי די'כו ה' אקודראטי די מי אי אוס פורסאמי אי מי ויגגארי ויגגאנסה די איז'וס די ישראל די איסטי רשע אי די סו 'פינטו. אי פ'ואי אסירקו יוחנן סירקה די ניקנור קומו קי לי איזו אבלאר אי לי פינקו לה איספאדה אין סו קוראסון אי קאייו ניקנור אין באש'ו די בוקה אבאש'ו אי לואיגו קאבלייו יוחנן לה פינקה קי טראייו קון סופר אי אורוגו

גירס קון טודה אקילייה ג'ינטי אי מאטו די אילייוס ך מיל אי ב"ך אפ'ואירה די לו קי סי מאטארון אילייוס מיזמוס אונוס קון אוטרוס אי פ'ואי קומו אוויי אינטיריוס איל רשע קי פ'ואי מאטאדו סו משנה ניקנור אי סי אנגוסטייו מוג'ו אי איגבייו אה ליאמאר אה טודוס סוס מאייוראלים אי סוס סיירבוס אי עיצביין אה סו משנה איל גראנדי אי לוס די'כו אה אילייוס סי אין אונה ג'ינטי קומו איסטה נו סי ויגגארים מי אלמה קי אקומיטיירון אזיר די דאנייאר אה מי פונסאדו אי מי מאטאר אה מיס מאייוראלים אי פריאירון מי ריאל אי אגורה נו איס אונה אי איסטאר קאלייאדוס. דיטירמינימוס די באייאמוס סוברי אילייוס אה לה פילייאה אי באלרימוס די אילייוס איסטאס טריס מצות גראנדיס קי טיינין קי סון ראש חדש. שבת. מילה. קי פור איל זכות די אילייאס איס קי סי ריגמיירון די מאייס אי אין באלדאנדו די אילייוס איסטאס טריס מצות פודרימוס קון אילייוס אה אראנקארלוס די איל מונדו לוזינו איגביאו דיטו ריי אה סו משנה קי סו נומברי בגריס קון מוג'ו פונסאדו סין חשבון אי וינו אה ירושלים אי אינקאסטילייו סוברי אילייה אי אינטראראן סוס עבודות זרות דינטרו די איל בית המקדש אי קיטארון פריגונירו פו' קומאנדו די איל ריי דיזיינדו טודו ג'ודיו קי גוארדארה אונה די איסטאס טריס מצות קי סון ראש חדש. שבת. מילה. סירה מאטאדו. אי מוג'וס די לוס ג'ודיוס סי אינטריגארון אה לה מואירטי אי נו איסקוג'ירון איל פריגון אי אזיאן ברית אה סיס אי'גוס פור אה פירמאר קומאנדו די איל ש"ת אי סי די'כאן מאטאר אטאדוטו קי אונה ג'ודייה די לוס לויים איזו קידוש השם אי איזו ברית מילה אה סו אי'גו קון מוג'וס טאנייידוס אי אטומאנדו די אזיר ברית אה סו אי'גו סי סוביו אה לה מוראלייה די ירושלים קון סו קריאטורה אין סו מאנו אי די'כו סינייור די איל מונדו כל זאת באתנו ולא שכחנוך ולא שקרנו בבריתך לא נסוג אחור לבנו ותט אשורנו מני ארחך. אי אטימו די דיזיר איסטאס פאלאבראס אי סי איג'ו די לה מוראלייה אבאש'ו קון סו קריאטורה אי מוריירון טודוס דוס אי מוג'וס קומו איסטוס אזיאן די איסטי מודו אי נו די'גאבאן די אה'פירמאר לה מצוה דיל ברית מילה. אי לו מיזמו אונה מצוה די איל שבת ריזאן איל ריי נון איכקימינדו קי נו גוארדימוס שבת אי איל פאטרון דיל מונדו נוס קומאנדו אי די'כו ששת ימים תעבוד וביום השביעי תשבות מאס באלו קי אינביאמוס קומאנדו די איל פאטרון די איל מונדו אי נו גוארדימוס נואיסטרו שבת קדש אי כי קידארימוס ביבוס קידארימוס אי סי נוס מאטארן אי מוריאמוס. אי אונוס קונאטוס סי אקוג'יירון די איכסירארסי אין אונה מערה אילייוס אי סוס מו'זירוס אי סוס פאמילייאס פארה פודיר גוארדאר שבת אי אנסי איזיירון אי סי איכסירארון אין אונה מערה אי קואלגו לו סינטייו איל ריי איכביאו אה סו פונסאדו ארמאדוס אי ויניירון אין לה בוקה די לה מערה. אי לוס ליאמארון פור קומאנדו די איל ריי דיזיינדו פור קי פאסאסטיס קומאנדו דיל ריי אי ריבילייאסטיס סו די'גו אי אגורה סי ויניס אפ'ואירה ביין אי אויס קומאנדו די איל ריי איסקאפארין ואיסטראס אלמאס די מואירטי. אי ריספונדיירון טודוס אה אונה בוז דיזיינדו טודו לו קי נוס איכקומינדו איל ש"ת אין מונטי די סיני אריימוס אי אוזארימוס קי נוס איכקומינדו אי נוס די'כו ששת ימים תעבוד וביום השביעי תשבות אי מאס נוס קונטינטאמוס די מוריר אקי פור קומאנדו די איל ש"ת אי נו פרו'פאנאר איל שבת. אי קומו אויירון איסטו איל פונסאדו די איל ריי קי נו קירייירון אוזאר קומאנדו די איל ריי אי'גארון פ'ואיגו אין לה בוקה די לה מערה אי מוריירון אקיי אין לה מערה קאנטידאד די אונאס מיל אלמאס אינטרי אומבריס אי מו'זירוס. אי פ'ואי קומו אויו יוחנן אי'בו די מתתיה אי סוס קואטרו אירמאנוס אה טודו איסטו סי ארמארון די פ'ואירסה קון סוס באראגאניאס אי סי אמפאראון די סו פאדרי קי אין לוס סיילוס אי אינפיסארון אה פילייאר קון סוס אינימיגוס אי מאטארון מאטאנסה גראנדי סין חשבון אסטה קי נו קידו אוטרו קי בגריס איל משנה קי 'פוייו אה אנטוכייה אונדרי סו ריי אי אונוס קואנטוס הגרידוס די איספאדה אי לי די'כו בגריס אה סו ריי טו מיטיסטים מאנדו אי טי דיטירמינאסטיס די באלדאר די אילייוס לאס טריס מצות קי טיינין אי טו טי קונסירגאס אי טודאס טוס ג'ינטיס נו פודראס באלדאר קון לוס אי'גוס די מתתיה קי בי מאיירנו סו באראגאניאה די אילייוס מאס קי נואי'ניס. אי אגורה מי סינייור ריי סי מי קונסי'גו אזיס נו טי מיטאס אה פילייאר קון אילייוס קון ג'ינטי פוקה די קואנטו נו סיגאמוס פור מינוספריסייו אינטרי ריסטו די לאס אומות אי סי אזיס קי טי פלאזי איכביאה קארטאס אין טודאס לאס סיבדאדיס די טו ריינו די אה טודוס לוס מאייוראלים די טודוס לוס פואיבלוס אי קי ויינגאן קון מילייאריס טודוס ארמאדוס די ביירה אי די איסטי מודו בינדרימוס סי אברה חלוקה אה בילייר קון אילייוס. אי אנסי איזו דיטו ריי אי וינייירון ג'ינטי קומו אריכה די לה מאר אי קומו כירו בגריס איל משנה אקיל ריכוי די ג'ינטי סי דיטירמינו די איר אוטרה ביז אה ירושלים אה פילייאר קון לוס ג'ודייוס. אי פ'ואי אה ירושלים קון טודו אקיל פונסאדו אי אינקאסטילייו סוברי אילייה אי פ'ארטייו לה סירקה אי אינטרו אדינטרו אי אינפיסו אה דירוקאר לאס פארידיס די איל בית המקדש. אי פינקו אין סו קוראסון דיזיינדו איסטה ביז נו אבי חלוקה קי פוארדאן קון מי סיינדו קי איל פונסאדו קי טינגו איס מוג'ו די מוג'ו. אי איל פונסאדו קי אינטרו קון בגריס הרשע אה ירושלים פ'ואי מיל מיל אי ג'ינטיס מילאריאס די פונסאדוס. אי לוס די'כו בגריס הרשע אה לוס ג'ודייוס די ירושלים אה לוקה ג'ינטי קון קיין פינסאס קי בוס מיטיס אה גירואר קון טאנטו פונסאדו די ג'ינטי סי איס קי בוס אטריביס אין בואיסטרו דייו קי נוס טראיגה מבול סוברי נוזוטרוס ויאה טייני ג'וראדו די נו טראאיר מאס מבול אה איל מונדו אי סי בוס אטריביס אין איל מלאך גבריאל קי מאטו ביזוטרוס קי נוס קימארה אסינון קימו אה סנחריב אי אה סו ריאל נוזוטרוס אזימוס אונה אמלאה קי נו נוס פואידי טוקאר קי מוס אינטאמוס קון סאנגרי די חזיר אי קון שכבת זרע די קאבאלייוס קי איס אונה קוזה אינקונאדה אי נו מוס פודרי טוקאר איל מלאך. סיינדו אנסטאמוס אינקונאדוס אי סיינדו אנסי אין קי נוס אטריביס אה פילייאר קון בוזוטרוס. אינטונסים אלסארון סוס אוז'וס ישראל אה סו פאדרי קי אין לוס סיילוס אי די'כירון. לא לנו ה' לא לנו כי לשמך תן כבוד קי נו סי מינוספריסייו טו נומברי איל גראנדי אינטרי לאס אומות קי דיראן סו דייו די אילייוס נו טייני אוטרו מודו די מולדי פארה מאטארלוס אי סוברי טי דיזי איל פסוק גדול העצה ורב העליליה. אין אקילייה אורה די'כו איל ש"ת חייבס מוס פינסאמיינטוס אים מאס גראנדי קי בואיסטראס מחשבות כי לא יטוש ה' את עמו ונחלתו לא יעזוב. אין אקילייה אורה איסטאבאן פארלאנדו מייגטוס ישראל. כי ליס ויגיאה אלגונוס גויים פרסיים אין סו איירה די אילייוס: אינטונסים סי ארמאבון מתתיה כהן גדול דיזיינדו אה חשמונאי נו דיזי איל פסוק ארור הגבר אשר ישם בשר זרועו ומן ה' יסור לבו. וברוך הגבר אשר יבטח בה' והיה ה' מבטחו. אי סיינדו אנסי פור קי עוגים אי עוגיר הבטחה אין בן אדם. לי די'כו אה איל

חשמונאי כיין דיזיס נו טיניאמוס הבטחה אין בן אדם סי נו איגיל ש"ת אי סאלבאמוס ייו אי 7 מיס איז'וס אי טו אי טוס 3 איז'וס סומוס דוזי כנגד די לוס דוזי שבטים אי טיניאמוס לה הבטחה איגיל ש"ת קי איל נוס אזרה נסים אי נפלאות • אי אנסי איזיירון אי ריסיבייירון תענית אי סי ויסטייירון די סאקו אי סיניזה אי ביסקארון פיאדאדיס די איל ש"ת אי אטומאדו די אזיר כו אוראסיון סי מאיונדארון מאס קי ליאונים אי איכפיסארון אה גיריאר קון איליוס אי מאטארון חין אילייוס מאטאנסה גראנדי: אין אקילייה אורה איפאנייו איל ש"ת אה לוס סיטינטה שרים די אריבה די לוס אומות העולם אי ליס בוראקו לאס אוריז'אס קון באריגה די 'פואינו אי ליס די'זי מאטה קאדה אונו אה סו סירקאנו אי אה סו פארייינטי די לוס אומות העולם די טודוס לוס קי ויניירון אה פילייאר קון ישראל אי סי ויוס קי איסקאפה אונו די איליוס די טודוס לוס קי ויניירון אה גירייאר קון ישראל סאבילדו פור ציירטו קי בואיסטראס אלמאס טוקו אין סו לוגאר • סיינדו איזירון אנסי לוס שרים די לאס אומות לואינגו 'פואירון לוס שרים. אי קואנדו ארונ'גאבאן לוס יוונים 'פלי'גאס אי איספאדאס סוברי ישראל ויניאן לוס שרים אי לאס אזיאן בולטאר אטראס אי כי לאס אינ'פיקאבאן אין סוס קוראסוניס די לוס גוים אי איסטו איס לו קי דיזי איל פסוק חרבם תבא בלבם וקשתותם תשברנה • אי איסטאבאן מיראנדו לוס איז'וס די חשמונאי לוס נסים קי ליס איסטאבאן אזייינדו דיזיאן ה' ילחם לנו • אי קאדה דייא אי דייא די לוס אומות העולם קי סי מאטאבה ויניאן לוס מלאכים אי לו פריאבאן סו אזיינדה אי סי לאס אינ'גאבאן אין לאס קאזאס די ישראל • אי לוס 'כודייוס איזירון אין איליוס ונגאנסה גראנדי די איליוס קימארון איגיל 'פואינו אי די איליוס סלאבסיארון אי די איליוס אינפורקארון אי אה נכרים איל רשע לו קימארון אינגל 'פואינו : אי אינטונסים קואנדו אוויין אנטיוכוס איל ריי קי 'פואי מאטאדו סו משנה אי טודו סו 'פונסאדו סי 'כוייו פור לוגארים ליז'וס אי די כו סו רייאדו אי טודו איל קיין לו אלייאבה איגיל לוגאר קי איבה לו איבאן מינוספריסייאנדו אי דיזיינדולי בורח בורח • אי דיספואיס קי אקאבארון לה גירה קי נו קידו די איליוס שריד ופליט בולטארון לוס איז'וס די חשמונאי אל בית המקדש אי 'פראגואארון לו קי דירוקארון לוס יוונים אי אלימפייארון לה עזרה די לוס מאטאדוס אי די איל אינקונאמיינטו אי בוסקארון שמן זית פארה אינסינדיר לה מנורה אי נו אלגארון סי נו אונה אלקוזה די אזייטי קי איסטאבה סילייאדו קון אין סילייו די איל כהן גדול אי סופייירון קי אירה לימפייו קי נו סי אינקונו אי אבייאה אין דיטה אלקוזה קאנטידאד די אזייטי פארה אינסינדיר אונה נו'גי אי כי ליס איזו נס די לוס סילוס קי דיספואיס קי אינסינדיירון אונה נו'גי אה לה אוטרה נו'גי אלייאבאן לה אלקוזה לייינה די אזייטי אי לוס עורו איסטוי נס אוג'ו נו'גיס • אי פור דיטו נס דיל אזייטי אי פור נס די לה איסקאפאדורה קי לוס איסקאפו איל ש"ת די פודיר די סוס איניאמיגוס ריסיביירון סוברי איליוס אי סוברי סו סימין דיטראס די איליוס די אזיר אוג'ו דייאס די חנוכה אה דאר גואוס אי אלאבאנסייאס אה איל ש"ת פור לוס נסים קי ליס איזו אסיגון אביזימוס : *אי נוס ליימארון איסטוס דייאס איסטי נומברי די חנוכה קי סון דוס ביירבוס חנ"ו כ"ה קיירי דיזיר קי קואנדו פוזארון לוס יוונים סוברי ירושלים אי לוס ונסיירון לוס חשמונאים 'פואי אין כ"ה קי איס אין ויינטי אי סינקו די כסליו* אי איי קיין דיזי קי איל טעם קי סי ייאמו איסטי נומברי די חנוכה איס פור קאבזו קי קונטראפ'זיירון איגיל דין די לאס נרות חנוכה בית שמאי קון בית הלל קי בית שמאי קיזיירון דיזיר קי לה נו'גי פרימירה לו קוורי קי סי אינסיינדאן אוג'ו קאנדילים אי דיספואיס קאדה נו'גי קי אמינגואי אונה אי בית הלל די'זיירון קי לה פרימירה נו'גי אינסיינדה אונה אי דיספואיס קאדה נו'גי קי ואייה פו'גאנדו אונה אי איס לו קי אזימוס אגורה נוזוטרוס קי איס קומו בית הלל. אי איסטו איס איל ראשי תיבות די איל ביירבו די חנוכה ח' נרות והלכה כבית הלל • *אי סיינדו קי נו ליס איזו נס טאמביין אין לאס קאנדילאס די אלייארסי אזייטי לימפייו פארה אינסינדיר לה מנורה פור איסטו *אורדינארון נואיסטרוס סינייורים חכמים די אינסינדיר קאנדילאס אוג'ו דייאס פור זכר די איל נס קי עורו איל אזייטי פארה אינסינדיר קון איל אוג'ו נו'גיס סין אביר אין לה אלקוזה אוטרו קי קאנטידאד די אונה נו'גי נו מאס : אי איסטוס אוג'ו דייאס לוס אורדינארון קי סייאה קומו יום טוב אין פארטיקולאר קי נו סי פואידה אינדרי'זאר נו אזיר תענית אין איליוס פירו סי פואידי אזיר מלאכה אין איליוס אי אתארון לאס מו'זירים די נו אזיר מלאכה אין איליוס אין מיינטראס קי איסטאן אינסינדידאס לאס נרות די חנוכה דיל קהל קי איסטה מעלה מטה הסטה מידייה נו'גי • אי דוקה לאס מו'זירים פור קאבזו קי אקונטיסייו אוטרו נס אין אקיל טיימפו פור מאנו די מו'זיר אסיגון לו אביזארימוס מאס אדילאנטרי פירו לוס אומברים פואידין אזיר מלאכה אין איליוס:

פר"ז פ'
נמ"ס
מדליק ז
פר"ח
וכ"ס כ

ספר יוסיפון

אונדי סאבירים קי אקונטיסייו מעשה אינדיאה די איל ריי אוליפירני קי אירה ריי גראנדי אי 'פואירטי אי איל סו'גיגואו מוג'אס סיבדאדיס אי רייס 'פואירטיס סוס סיבדאדיס אי סוס פאלאסייוס קימו אין איל 'פואינו • אי אין אביין די רייס אה סו רייגו קיזו סוביר אה ירושלים פארה סו'גיגוארלה אי אפאנייו 120 מיל די ריונאייאנטים איספאדה אי ויינטי מיל פאטרונים די סאיטה אי ליס די'זו אה איליוס סאבירים קי איל פואיבלו די לוס 'כודייוס קי איי אין ירושלים סון דימודאדוס אין סוס לייס די טודאס לאס אומות אי אה מיס לייס נו איליוס אזיינטיס אי סון 'גינטי ריביינאדה אגורה אליבאנטימוס סוברי איליוס אלה פילייה אי הרמימוס גירה קון איליוס אי לוס קיטארימוס די איל מונדו אי נו סי איזמינטי מאס סו נומבראדייה אין איל מונדו • ריספונדייו אונו די לוס רייס קי איסטאבה סו'גיגואדו דיבא'זו די סו קומאנדו אי לי די'זו אה איל ריי אוליפירני סינייור ריי סי מי קונסי'זו אויס וידאטי אה טי די פילייאר קון לוס 'כודייוס נו די טינייר קי פארטיר קון איליוס פורקי איל דייו די לוס דייוזיס קי איס איל פאטרון די טודו איל מונדו איס איל דייו די לוס 'כודייוס אי איל איס איל קי גירייאה פור סו פואיבלו אי סיינדו אנסי קי חלילה איי קי פואידאס קונבאטיר קון איליוס אי מירה אין קי ריפוטאסיון לוס טייני אה לוס 'כודייוס קי טודאס לאס אומות סי ליאמארון איסטראנייוס דילאנטרי איל ש"ת אי אה לוס 'כודייוס לוס ליאמו סוס סירקאנוס אי סוס פארייינטיס אסיגון דיזי איל פסוק לבני ישראל עם קרובו אי סיינדו אנסי קיין איס קי אקומיטי אה מיטירסי אה פילייאר קון לוס סירקאנוס די איל ש"ת פארה מיינטוס אין לוס רייס אנטיגוס קי פור לו קי איספאנדיירון מאנו אין לוס 'כודייוס קי לוס כינו אין סוס קאביסאס אקורדאטי די פרעה אי סנחריב אי ריסטו די רייס פאסאדוס קי 'פואי די איליוס פור קיריר קונבאטיר קון לוס 'כודייוס אי סיינדו אנסי קאנסאר טי קאנסאראס טו אי טודו טו פואיבלו אי נו פודראס גירייאר קון איליוס נו איסטאר דילאנטרי סו בראגאנייאה די איליוס. אי 'פואי קומו אויו איל ריי אוליפירני אה פאלאבראס די איל דיטו ריי קי אראבייו מוג'ו סוברי איל אי סו קאנייה קי אינסונדייו אינבעלו איל דיזינדו קיין איס איל

קי אקומיטייו אה דיזיר קי איי פודיר ייר אי 'פואירסה אין לוס 'כודייוס מאס קי מי סיינדו קי טינגו ייו 'פואירסה אזירו קומו לה אריבה די לה מאר אי קי איל איס איל דייו קי איסקאפו אה סו טיירה די מי מאנו קי איסקאפארה איל דייו די לוס 'כודייוס אה ירושלים די מי מאנו אי אוריסייו סו 'פואיר מוג'ו אי אינקומינדו קי לו דיזאן אל דיטו ריי טורמיינטוס 'פואירטיס פור לו קי אקומיטייו אזיר טאלים זבלאס קי נו טייני אה פודיר איל ריי אוליפירני אה בטליר קון לוס 'כודייוס אי אינקומינדו איל ריי אוליפירני קי לו אטארן איל דיטו ריי קון קאדינאס אי קי לו מיטיירן אינלה פואירטה די ירושלים קי די'זיירן אנסי סי איזו אה לה פירסונה קי אבלה ביין פור לוס 'כודייוס אי קי לו די'זארן אהי איל דיטו ריי אסטה איל דייאה קי קאטיבארה אה לוס 'כודייוס די ירושלים אי לוס מאטארה לו מאטארה טאמביין אה איל דיטו ריי קון איליוס: אי איזיירון אנסי אסיגון קומאנדו איל ריי אוליפירני אי לו מיטיירון אה איל דיטו ריי אין לה פואירטה די ירושלים קון קאדינאס אי בולטארון אונדי סו ריי • אי איל דיטו ריי קי סי איליו אין לה פואירטה די ירושלים אינטרו פור אדיינטרו די ירושלים אנסי קומו איסטאבה אטאדו קון לאס קאדינאס אי אינקונטרו קון לוס מאיוראלים די 'פונסאדו קי אביאן אין ירושלים . קי אירה עוזיהו בן מיכה אי כרמי אי סי מאראבילייארון אונו קון אוטרו די ביר אה איל דיטו ריי קון קאדינאס דיינטרו די ירושלים אי לי דימאנדארון קי אירה איל קאבזו די איסטו אי לוס קונטו דיטו ריי טודו לו קי אקונטיסייו קי פור אבלאר ביין פור לוס 'כודייוס ויגו אין איסטי טיטולו אי אין ויניינדו איל ריי אוליפירני אה ירושלים אי סו'גיגוארלה טייני די מאטאר איל קון איליוס • אי אין אויינדו דיטוס מאיוראלים די 'פונסאדו אה פאלאבראס די דיטו ריי ליס טרוכו טימבלה אי דולור קומו לה קי פארי אי אינטראדון אה איל בית המקדש אי סי אינקורבארון קון מוג'ו ליורו אי איסקלאמאסיון גראנדי אי אמארגה אי איכפיסארון אה אזיר תפלה אה איל ש"ת אי אנסי די'זיירון ה' דייו די ישראל יושב הכרובים טו אירים איל דייו אה טו בולאס סוברי טודוס רייגאדוס די לה טיירה אי טו איזיסטיס לוס סיילוס אי לה טיירה אקוסטה טו אורי'זה אי אויי נואיסטרה אוראסיון אברי טוס או'זוס אי בי אויי לאס פאלאבראס די איל רשע אוליפירני קי דיזאונרו אי מינוספריסייו אה איל דייו סאנטו אי ביבו אה איל ריי די איל מונדו אי אגורה ה' נואיסטרו דייו סאלבאמוס אגורה די סו מאנו אי וירדטי טו סאנטיאה סוברי לוס גויים קי נו טי קונוסיירון אי סוברי לוס ריינוס קי אין טו נומברי נו ליאמארון אי נו די'זוס אה לוס קי אין טו נומברי סי אינ'פואזייארון אי אבא'זה אה לוס קי טיינין הבטחה אין סוס 'פונסאדוס קי סון מוג'וס אי אין בראגאנייאה די סוס קאבאליוס : אי אטומאנדו די אזיר סו תפלה לו טומארון אל דיטו ריי קי איסטאבה קון לאס קאדינאס אי לו קונורטארון קון פאלאבראס אי לי דיירון קונסואילו דיזיינדולי איל דייו די נואיסטרוס פאדרים קי איזיסטיס דאר אה סאביר אי קונוסיר סו 'פאמה אי סו בראגאנסייה איל איסטארה אין טו איודה אי איל טי אמוסטרארה לה מפלה די איסטי רשע די אוליפירני קי קאאירה אין נואיסטראס מאנוס אי טו איסטאראס אגורה גוסטוזו אי אין איל לוגאר בואינו קי טי פלאזי קון נוזוטרוס אי לו טומו עוזיהו אל דיטו ריי אי לו לייבו אה סו קאזה אי איזו קונביטי גראנדי : אי דיספואיס סי אפאנייארון טודו איל פואיבלו אי איזיירון תפלה טודה לה נו'גי דימאנדאנדו איודה די איל ש"ת • אי 'פואי אל אוטרו דייאה אי אינקומינדו איל ריי אוליפירני פור סוביר אה ירושלים פארה גירייאר קון איליוס אי סוביירון 'גינטי די גירה 120 מיל פירונים אי 12 מיל קאבאליירוס קון 'פואירסה גראנדי אי קון פודיר 'פואירטי אינ'פרינטי די ישראל • אי קואנדו ויירון ישראל אה מו'גידומברי די איל 'פונסאדו קי ויניאן איסקואינטרה די איליוס סי אסינטארון סוברי לה טיירה אי מיטיירון טיירה אין סוס קאביסאס אי איכפיסארון אה איסקלאמאר אה ה' קי לוס סאלבארה די סוס איניאמיגוס אי טומארון סוס ארמאס אי סי איסטובייירון אין אונוס קאמינוס איסטרי'גוס קי אביאה דירידור די לה מונטאנייה אי איסטובייירון אהי אספיראנדו און דייאה אי אונה נו'גי . אי אוליפירני אין לו קי איבה קאמינאנדו פור לה אוטרה פארטי די לה מונטאנייה אלייו אהי קאמינוס די אה'פואירה די לה סיבדאד אי אינקומינדו קי לוס דירוקאראן טודוס פארה קורטארליס לאס אגואס קי נו ליס 'פואירה אה לה סיבדאד פארה קי נו אלייארן קי ביביר • אי ויניירון סוס מאיוראלים די סו 'פונסאדו אי לי די'זיירון אה אוליפירני סאבראס סינייור קי לוס 'כודייוס נו סי אסופרין נו אין ארמאס ני אין לאנסאס ני אין 'פלי'גה סי נו טודה סו הבטחה די איליוס איס אין איסטאס מונטאנייאס אלטאס קי טיינין אי סיינדו אנסי נו טיינים הכרח די גירייאר קון איליוס קון ארמאס סי נו מירה די טינייר גוארדאדורים אין איסטאס מונטאנייאס פארה קי נו פואידאן טומאר אגואס די אהי אי אין קורטאנדוליס לאס אגואס סי מוריראן די לה סיד אי די סו ויו טי לה אינטריגאראן לה סיבדאד אין טו מאנו די סו וויו סין הכרח די גירייאר קון איליוס • אי פלאזייו דיטו קונסי'זו אה איל ריי אי אנסי איזו אי מיטייו גוארדייאנים מוג'וס סוברי לוס מאנאדירוס די לאס אגואס אי פאסאנדו אונוס ויינטי דייאס סי 'פואירון אפוקאנדו לאס אגואס די לוס פוזוס אי די לאס 'פואינטיס אי די לוס פילאגוס אי סי אסידיסייירון איל פואיבלו מוג'ו קי נו אלייאבאן אגואס פור ביביר אי סי אפאנייארון טודו איל פואיבלו סוברי עוזיהו אומברים אי מו'זירים מאנסיבוס אי מו'גאג'וס טודוס אינאונה בוקה אה דימאנדארלי 'כוסטיסייה דיזיינדו איל דייו 'כוזגי אינטרי נוזוטרוס אי אינטרי טי די אינטראר אין נואיסטרה סאנגרי אי אוירנוס טאנטו מאל די נו קיריר אבאשארטי אי קונצרטארטי דילאנטרי דיל ריי אוליפירני אי פור איסטו נוס אינטריגו איל דייו אין סו מאנו אי קיימוס דילאנטרי די איל פור לה סיד די לה אגואה אי אגורה פור 'פואירסה לי קיירי קי נוס אינטריגימוס דילאנטרי די איל קי אוטרו רימידייו נו טינימוס אי נו אירה מי'זור די אינטריגארנוס די לה אורה דיקה'זו די איל אי סירבירימוס אה נואיסטרו דייו אפילו קי איראמוס איסקלאבו די אוליפירני אי נו איסטו קי נוס אוייסטיס קי אגורה פור 'פואירסה לי קיירי קי נוס אינטריגימוס פור נו מוריר אין לה סיד אי ציירטו קי נו אפיאדארה סוברי נוזוטרוס אי נוס פאסארה אה טודוס אה טאנו די איספאדה • אי קומו אויירון טודוס לוס גראנדים די ישראל אה לה איסקלאמאסיון די איל פואיבלו איכפיסארון איליוס טאמביין אה איסקלאמאר איסקלאמאסיון גראנדי אי אמארגה אי ליוראדון ליורו גראנדי דיינטרו דיל היכל הקדש אי איסקלאמארון אה ה' טודוס אין אונה בוז דיזיינדו פיקימוס אי אטורסימוס אי ריבילאמוס אין טי סינייור די איל מונדו אי אגורה רוגאמוס די טי סינייור די איל מונדו קי נו איי קאלואמיינטו אנטי קי נו טי קאליאס אי נו אריפוזיס אי פארה מיינטוס אין טוס איניאמיגוס קי אליבאנטארון קאביסה מוג'ו : אי סוברי טו פואיבלו סאנטו סי איסטאן אקונסי'זאנדו דיזיינדו אבדימוס אי טאג'ימולוס אי קיטימולוס די איל מונדו אי נו סי איזמינטי מאס נומברי די 'כודייו • רוגאמוס די טו כונייור די